



Brüsszel, 2026. szeptember 4.
(OR. en)

12806/26

DELECT 137
PECHE 327

FEDŐLAP

Küldi:	az Európai Bizottság főtitkára részéről Martine DEPREZ igazgató
Az átvétel dátuma:	2026. szeptember 4.
Címzett:	Thérèse BLANCHET, az Európai Unió Tanácsának főtitkára
Biz. dok. sz.:	C(2026) 6205 final
Tárgy:	A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE (2026.9.4.) az (EU) 2019/1241 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a közönséges delfin (<i>Delphinus delphis</i>) és más kis cetfélék Vizcayai- öbölben ejtett járulékos fogásainak csökkentésére irányuló intézkedések tekintetében történő módosításáról

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak a következő dokumentumot: C(2026) 6205 final.

Melléklet: C(2026) 6205 final



EURÓPAI
BIZOTTSÁG

Brüsszel, 2026.9.4.
C(2026) 6205 final

A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2026.9.4.)

**az (EU) 2019/1241 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a közönséges delfin
(*Delphinus delphis*) és más kis cetfélék Vizcayai-öbölben ejtett járulékos fogásainak
csökkentésére irányuló intézkedések tekintetében történő módosításáról**

INDOKOLÁS

1. A FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ JOGI AKTUS HÁTTERE

Az (EU) 2019/1241 rendelet 3. cikkének (2) bekezdése¹ úgy rendelkezik, hogy a technikai intézkedéseknek hozzá kell járulniuk többek között annak a célnak az eléréséhez, hogy az érzékeny tengeri fajoknak, köztük a 92/43/EGK² és a 2009/147/EK irányelvben³ felsoroltaknak a halászat során ejtett járulékos fogásai a lehető legkisebbek legyenek, illetve azokat lehetőség szerint kiküszöböljék oly módon, hogy ne jelentsenek veszélyt e fajok védettségi helyzetére.

Az (EU) 2019/1241 rendelet 15. cikkének (2) bekezdése felhatalmazza a Bizottságot arra, hogy az érintett halászatok regionális sajátosságainak figyelembevétele érdekében, a szóban forgó rendelet 29. cikkével és az 1380/2013/EU rendelet 18. cikkével összhangban felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el a mellékletekben foglalt technikai intézkedések módosítása, kiegészítése, hatályon kívül helyezése, illetőleg a tőlük való eltérés biztosítása céljából⁴.

Az (EU) 2019/1241 rendelet XIII. melléklete regionális szinten megállapított technikai intézkedéseket határoz meg az érzékeny fajok tekintetében. Az említett melléklet 3. pontja értelmében a tagállamoknak közös ajánlásokat kell benyújtaniuk az érzékeny fajok járulékos fogásainak csökkentésére irányuló további enyhítő intézkedések bevezetése érdekében, amennyiben a validált tudományos bizonyítékok arra utalnak, hogy a halászeszközök kedvezőtlen hatást gyakorolnak az ilyen fajokra. A szóban forgó melléklet 2. és 4. pontja arról is rendelkezik, hogy a tagállamoknak meg kell tenniük a szükséges lépéseket az érzékeny fajok járulékos fogásaira vonatkozó tudományos adatok gyűjtése, valamint a mellékletben meghatározott enyhítő intézkedések hatékonyságának nyomon követése és értékelése érdekében.

Az (EU) 2019/1241 rendelet 21. cikke értelmében a 15. cikk (2) bekezdésében említett intézkedések elfogadása céljából az érzékeny fajok és élőhelyek védelmével összefüggésben benyújtott közös ajánlás i. meghatározhat a XIII. mellékletben említettekhez képest további vagy alternatív intézkedéseket a 11. cikkben említett fajok járulékos fogásainak minimalizálása érdekében, ii. tájékoztatást nyújthat a meglévő enyhítő intézkedések és nyomonkövetési intézkedések hatékonyságáról, valamint iii. bizonyos halászeszközök működtetésére vonatkozóan korlátozásokat állapíthat meg, vagy teljes körű tilalmat is bevezethet bizonyos halászeszközök olyan területeken való használata tekintetében, ahol az ilyen eszközök veszélyt jelentenek a 10. és 11. cikkben említett, az adott területen élő fajok vagy más érzékeny élőhelyek védettségi helyzetére. Az (EU) 2019/1241 rendelet 11. cikkének

¹ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2019/1241 rendelete (2019. június 20.) a halászati erőforrások és a tengeri ökoszisztémák technikai intézkedések révén történő védelméről, az 1967/2006/EK és az 1224/2009/EK tanácsi rendelet, továbbá az 1380/2013/EU, az (EU) 2016/1139, az (EU) 2018/973, az (EU) 2019/472 és az (EU) 2019/1022 európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról, valamint a 894/97/EK, a 850/98/EK, a 2549/2000/EK, a 254/2002/EK, a 812/2004/EK és a 2187/2005/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 198., 2019.7.25., 105. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1241/oj>).

² A Tanács 92/43/EGK irányelve (1992. május 21.) a természetes élőhelyek, valamint a vadon élő állatok és növények védelméről (HL L 206., 1992.7.22., 7. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj>).

³ Az Európai Parlament és a Tanács 2009/147/EK irányelve (2009. november 30.) a vadon élő madarak védelméről (HL L 20., 2010.1.26., 7. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2009/147/oj>).

⁴ Az Európai Parlament és a Tanács 1380/2013/EU rendelete (2013. december 11.) a közös halászati politikáról, az 1954/2003/EK és az 1224/2009/EK tanácsi rendelet módosításáról, valamint a 2371/2002/EK és a 639/2004/EK tanácsi rendelet és a 2004/585/EK tanácsi határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 354., 2013.12.28., 22. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1380/oj>).

(1) bekezdése a 92/43/EGK irányelv II. és IV. mellékletében felsorolt tengeri emlősökre és tengeri hüllőkre, valamint a 2009/147/EK irányelv hatálya alá tartozó tengeri madárfajokra vonatkozik.

A 92/43/EGK irányelv IV. melléklete valamennyi cetfélét közösségi jelentőségű, szigorú védelmet igénylő fajként sorolja fel, és eszerint a közönséges delfin (*Delphinus delphis*) is szigorúan védett fajnak minősül. 2017 és 2023 között a közönséges delfinek becsült éves állománypusztulása átlagosan 4 700 egyed volt a Vizcayai-öböl francia partjai mentén⁵. Emellett a Franciaországban partra vetődött cetfélék tetemeinek 66 %-ánál a halászeszközökkel való érintkezésre utaló bizonyítékokat találtak. A járulékos fogások tehát veszélyeztetik e fajok védelmét.

2024. szeptember 30-án a Bizottság az 1380/2013/EU rendelet 18. cikkének megfelelően elfogadta az (EU) 2019/1241 rendelet III. mellékletének módosításáról szóló (EU) 2024/3089 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendeletet⁶. Az említett felhatalmazáson alapuló rendelet 2025. december 31-ig január 22. és február 20. között rögzített halászati tilalmi időszakot vezetett be, előírta az akusztikus riasztóberendezések kötelező használatát bizonyos halászeszközök esetében a közönséges delfin járulékos fogásainak csökkentése érdekében, valamint nyomonkövetési intézkedéseket fogadott el a cetfélék és a Vizcayai-öbölben (ICES 8 alterület) folytatott halászati tevékenységek közötti érintkezésekre vonatkozó ismeretek javítása érdekében. Az (EU) 2025/2593 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet⁷ 2026. december 31-ig meghosszabbította ezeket az intézkedéseket.

A tengeri megafauna és a tengeri madarak védelmével foglalkozó francia megfigyelőközpont, a Pelagis szerint 2024-ben és 2025-ben a közönséges delfinek partra vetődésének teljes száma csökkent a referencia-időszakhoz (2017–2023) képest⁵.

A délnyugati vizekkel foglalkozó magas szintű munkacsoport (Belgium, Spanyolország, Franciaország, Hollandia és Portugália) 2026. június 12-én az 1380/2013/EU rendelet 18. cikkének megfelelően közös ajánlást nyújtott be a Bizottsághoz. A közös ajánlás olyan halászati tilalmi rendszert javasol, amelynek keretében az uniós hajók parancsnokai 2027. január 15. és február 27. között 30 egymást követő napból álló alternatív tilalmi időszakot választhatnak, feltéve, hogy erről legkésőbb 2027. január 8-ig értesítik az illetékes hatóságokat. Ezen értesítés hiányában a 2027. január 22-től február 20-ig tartó alapértelmezett tilalmi időszakot kell alkalmazni. A halászati tilalmi rendszer célja, hogy növelje a halászati ágazat működési rugalmasságát, ezáltal csökkentve a gazdasági hatásokat, miközben továbbra is lefedi azt az időszakot, amikor magas a járulékos fogások kockázata; célja továbbá megfelelni a halászati ágazat azon kifejezett kérésének, hogy a halászati tilalom jobban igazodjon a halászati tevékenységekhez⁸. A közös ajánlásban a tagállamok az

⁵ Peltier Hélène, Authier Matthieu, Dars Cécile, Wund Sarah, Spitz Jérôme. Pelagis, La Rochelle-i Egyetem (2025). Bilan des mortalités par capture: hiver 2025 (<https://www.actu-environnement.com/media/pdf/news-47155-bilan-pelagis-mortalite-cetaces-golfe-gascogne-2025.pdf>).

⁶ A Bizottság (EU) 2024/3089 felhatalmazáson alapuló rendelete (2024. szeptember 30.) az (EU) 2019/1241 rendeletnek a közönséges delfin (*Delphinus delphis*) és más kis cetfélék Vizcayai-öbölben ejtett járulékos fogásainak csökkentésére irányuló intézkedések tekintetében történő módosításáról (HL L, 2024/3089, 2024.12.9., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2024/3089/oj).

⁷ A Bizottság (EU) 2025/2593 felhatalmazáson alapuló rendelete (2025. augusztus 11.) az (EU) 2019/1241 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a közönséges delfin (*Delphinus delphis*) és más kis cetfélék Vizcayai-öbölben ejtett járulékos fogásainak csökkentésére irányuló intézkedések meghosszabbítása tekintetében történő módosításáról (HL L, 2025/2593, 2025.12.23., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/2593/oj).

⁸ SWWAC(2026). A Vizcayai-öbölben a közönséges delfinek véletlen kifogásának csökkentésére irányuló intézkedésekről szóló közös ajánlás kidolgozásával összefüggésben kiadott 187. sz. vélemény (<https://cc-sud.eu/wp-content/uploads/2026/05/Avis187-cetaces-0526-FR.pdf>).

(EU) 2025/2593 felhatalmazáson alapuló rendeletben előírt akusztikus riasztóberendezések és nyommonkövetési intézkedések alkalmazásának 2027. december 31-ig történő meghosszabbítását is javasolták.

A Halászati Tudományos, Műszaki és Gazdasági Bizottság (HTMGB) a 2026. július 6. és 10. között tartott plenáris ülésén⁹ megvizsgálta a közös ajánlásban javasolt intézkedéseket, és arra a következtetésre jutott, hogy a korábbi közös ajánlásnak a PLEN 24–02 során végzett értékelése továbbra is érvényes, nevezetesen, hogy a javasolt intézkedések várhatóan hozzájárulnak a járulékos fogások csökkentéséhez. A HTMGB azonban megjegyezte, hogy ezek az intézkedések kevésbé szigorúak, mint a Nemzetközi Tengerkutató Tanács (ICES) által javasoltak¹⁰, valamint aggodalmát fejezte ki amiatt, hogy a tilalom alól mentesített halászeszközök és területek hatással lesznek a delfinek pusztulására. A HTMGB továbbá úgy ítélte meg, hogy az ICES által javasolt két hónapos halászati tilalom jobb lefedettséget tenne lehetővé, de valószínűleg jelentős társadalmi és gazdasági hatásokkal járna. A HTMGB arra a következtetésre jutott, hogy a térbeli és időbeli tilalom javasolt módosításának hatása nem jelezhető előre, mivel a halászflootta és a delfinek közötti érintkezések csúcspontja évről évre jelentősen eltérő időpontban következik be. A HTMGB megjegyezte, hogy a halászati tilalom időzítésével kapcsolatos rugalmasság bevezetése enyhítheti a halászflootára gyakorolt gazdasági hatásokat, és előmozdíthatja a megfelelést, valamint hogy a kiválasztott halászati idények tagállami hatóságok felé történő korai bejelentése kulcsfontosságú ahhoz, hogy elegendő idő álljon rendelkezésre a szükséges ellenőrző intézkedések végrehajtására. Végezetül a HTMGB elismeri, hogy az elmúlt években végzett kiterjedt kutatás jelentősen javította a faj ökológiájának és a halászattal való érintkezésének megértését, többek között a magas kockázatú területek pontosabb térbeli körülhatárolása révén; megjegyezte továbbá, hogy az elektronikus nyommonkövetési rendszer fejlesztése és tesztelése költséghatékony megoldást kínálhat megbízható adatok gyűjtésére, miközben lényegesen szélesebb körű lefedettséget biztosít.

2. AZ AKTUS ELFOGADÁSÁT MEGELŐZŐ KONZULTÁCIÓK

A délnyugati vizekkel foglalkozó tanácsadó testület (SWWAC) 2026. május 22-én véleményt adott ki a közös ajánlás közel végleges tervezetéről. Véleményében az SWWAC többek között rugalmas halászati tilalmat javasolt, amelynek keretében a halászatok maguk választhatják meg a járulékos fogás szempontjából magas kockázatú időszakon belül a 30 egymást követő napos halászati tilalom idejét.

Az SWWAC és a nyílt tengeri állományokkal foglalkozó tanácsadó testület részben részt vett a délnyugati vizekkel foglalkozó magas szintű munkacsoport technikai ülésein.

2026. augusztus 26-án konzultációra került sor a Halászati és Akvakultúraágazati Szakértői Csoporttal.

3. A FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ JOGI AKTUS JOGI ELEMEI

Az intézkedés összefoglalása

A felhatalmazáson alapuló jogi aktus módosítja az (EU) 2019/1241 rendelet XIII. mellékletében meghatározott intézkedéseket azáltal, hogy halászati tilalmi időszakot állapít

⁹ STECF(2026). 82. sz. plenáris jelentés (STECF-PLN-26-02), az Európai Unió Kiadóhivatala, Luxembourg, 2026, https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/d/stecf/stecf_plen_26-02.

¹⁰ ICES(2023). Uniós kérelem a közönséges delfin (*Delphinus delphis*) járulékos fogásainak a Vizcayai-öbölben (ICES 8 alterület) történő csökkentését célzó enyhítő intézkedésekre vonatkozóan, <https://doi.org/10.17895/ices.advice.23515176>.

meg, és 2027. december 31-ig meghosszabbítja az akusztikus riasztóberendezések és a nyomonkövetési intézkedések alkalmazását a Vizcayai-öbölben (ICES 8 terület).

Jogalap

Az (EU) 2019/1241 rendelet 15. cikkének (2) bekezdése.

A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2026.9.4.)

az (EU) 2019/1241 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a közönséges delfin (*Delphinus delphis*) és más kis cetfélék Vizcayai-öbölben ejtett járulékos fogásainak csökkentésére irányuló intézkedések tekintetében történő módosításáról

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a halászati erőforrások és a tengeri ökoszisztémák technikai intézkedések révén történő védelméről, az 1967/2006/EK és az 1224/2009/EK tanácsi rendelet, továbbá az 1380/2013/EU, az (EU) 2016/1139, az (EU) 2018/973, az (EU) 2019/472 és az (EU) 2019/1022 európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról, valamint a 894/97/EK, a 850/98/EK, a 2549/2000/EK, a 254/2002/EK, a 812/2004/EK és a 2187/2005/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2019. június 20-i (EU) 2019/1241 európai parlamenti és tanácsi rendeletre¹ és különösen annak 15. cikke (2) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az (EU) 2019/1241 rendelet technikai intézkedéseket állapít meg az uniós vizeken folytatott halászati tevékenységekre vonatkozóan. A rendelet XIII. melléklete regionális szintű szabályokat állapít meg az érzékeny fajok – köztük a cetfélék – járulékos fogásainak csökkentését célzó enyhítő intézkedések kapcsán, részletesen meghatározva a korlátozás alá eső területeket és időszakokat, valamint halászeszközöket.
- (2) Az említett rendelet többek között konkrét intézkedéseket ír elő a közönséges delfin és más kis cetfélék Vizcayai-öbölben (ICES 8 alterület) ejtett járulékos fogásainak csökkentésére. Ezen intézkedések közé tartoznak az alábbiak: i. akusztikus riasztóberendezések alkalmazása valamennyi középvízi vonóháló és fenéken vontatott ikervonóháló esetében, ii. január 22-től február 20-ig tartó halászati tilalom; továbbá iii. kiegészítő intézkedések a kis cetfélék járulékos fogásaira vonatkozó tudományos adatok naplóban történő rögzítésére, valamint a halászati erőkifejtés bizonyos százalékos arányának megfigyelők vagy fedélzeti kamerákkal ellátott elektronikus megfigyelő rendszerek általi rögzítése.
- (3) Az (EU) 2019/1241 rendeletbe az (EU) 2024/3089 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelettel bevezetett² és az (EU) 2025/2593 felhatalmazáson alapuló bizottsági

¹ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2019/1241 rendelete (2019. június 20.) a halászati erőforrások és a tengeri ökoszisztémák technikai intézkedések révén történő védelméről, az 1967/2006/EK és az 1224/2009/EK tanácsi rendelet, továbbá az 1380/2013/EU, az (EU) 2016/1139, az (EU) 2018/973, az (EU) 2019/472 és az (EU) 2019/1022 európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról, valamint a 894/97/EK, a 850/98/EK, a 2549/2000/EK, a 254/2002/EK, a 812/2004/EK és a 2187/2005/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 198., 2019.7.25., 105. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1241/oj>).

² A Bizottság (EU) 2024/3089 felhatalmazáson alapuló rendelete (2024. szeptember 30.) az (EU) 2019/1241 rendeletnek a közönséges delfin (*Delphinus delphis*) és más kis cetfélék Vizcayai-öbölben ejtett járulékos fogásainak csökkentésére irányuló intézkedések tekintetében történő módosításáról (HL L, 2024/3089, 2024.12.9., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2024/3089/oj).

rendelettel meghosszabbított fenti intézkedések³ 2026. december 31-én hatályukat veszítik.

- (4) A délnyugati vizekkel foglalkozó magas szintű munkacsoport (Belgium, Spanyolország, Franciaország, Hollandia és Portugália) 2026. június 12-én az 1380/2013/EU rendelet 18. cikkének megfelelően közös ajánlást nyújtott be a Bizottsághoz. A közös ajánlás olyan halászati tilalmi rendszert javasol, amelynek keretében az uniós hajók parancsnokai 2027. január 15. és február 27. között 30 egymást követő napból álló alternatív tilalmi időszakot választhatnak, feltéve, hogy erről legkésőbb 2027. január 8-ig értesítik az illetékes hatóságokat. Ezen értesítés hiányában a 2027. január 22-től február 20-ig tartó alapértelmezett tilalmi időszakot kell alkalmazni. A halászati tilalmi rendszer célja, hogy növelje a halászati ágazat működési rugalmasságát, ezáltal csökkentve a gazdasági hatásokat, miközben továbbra is lefedi azt az időszakot, amikor magas a járulékos fogások kockázata. A közös ajánlásban a tagállamok továbbá az (EU) 2025/2593 felhatalmazáson alapuló rendeletben előírt akusztikus riasztóberendezések és nyomonkövetési intézkedések alkalmazásának 2027. december 31-ig történő meghosszabbítását javasolták.
- (5) A közös ajánlás előkészítése során a délnyugati vizekkel foglalkozó tanácsadó testület (a továbbiakban: SWWAC) véleményt nyilvánított a közel végleges tervezetről⁴. Véleményében az SWWAC többek között rugalmas halászati tilalmat javasolt, amelynek keretében a halászatok maguk választhatják meg a járulékos fogás szempontjából magas kockázatú időszakon belül a 30 egymást követő napos halászati tilalom idejét.
- (6) A Halászati Tudományos, Műszaki és Gazdasági Bizottság (HTMGB) a 2026. július 6. és 10. között tartott plenáris ülésén⁵ megvizsgálta a közös ajánlásban javasolt intézkedéseket, és arra a következtetésre jutott, hogy a korábbi közös ajánlásnak a PLEN 24–02 során végzett értékelése továbbra is érvényes, nevezetesen, hogy a javasolt intézkedések várhatóan hozzájárulnak a járulékos fogások csökkentéséhez. A HTMGB azonban megjegyezte, hogy ezek az intézkedések kevésbé szigorúak, mint a Nemzetközi Tengerkutatási Tanács (ICES) által javasoltak⁶, és aggodalmát fejezte ki amiatt, hogy a tilalom alól mentesített halászeszközök és területek hatással lesznek a delfinek pusztulására. A HTMGB továbbá úgy ítélte meg, hogy az ICES által javasolt két hónapos halászati tilalom jobb lefedettséget tenne lehetővé, de valószínűleg jelentős társadalmi és gazdasági hatásokkal járna. A HTMGB arra a következtetésre jutott, hogy a térbeli és időbeli tilalom javasolt módosításának hatása nem jelezhető előre, mivel a halászflootta és a delfinek közötti érintkezések csúcspontja évről évre jelentősen eltérő időpontban következik be. A HTMGB megjegyezte, hogy a halászati tilalom időzítésével kapcsolatos rugalmasság bevezetése enyhítheti a halászfloottára

³ A Bizottság (EU) 2025/2593 felhatalmazáson alapuló rendelete (2025. augusztus 11.) az (EU) 2019/1241 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a közönséges delfin (*Delphinus delphis*) és más kis cetfélék Vizcayai-öbölben ejtett járulékos fogásainak csökkentésére irányuló intézkedések meghosszabbítása tekintetében történő módosításáról (HL L, 2025/2593, 2025.12.23., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/2593/oj).

⁴ SWWAC(2026). A Vizcayai-öbölben a közönséges delfinek véletlen kifogásának csökkentésére irányuló intézkedésekről szóló közös ajánlás kidolgozásával összefüggésben kiadott 187. sz. vélemény (<https://cc-sud.eu/wp-content/uploads/2026/05/Avis187-cetaces-0526-FR.pdf>).

⁵ STECF(2026). 82. sz. plenáris jelentés (STECF-PLN-26-02), az Európai Unió Kiadóhivatala, Luxembourg, 2026, https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/d/stecf/stecf_plen_26-02.

⁶ ICES(2023). Uniós kérelem a közönséges delfin (*Delphinus delphis*) járulékos fogásainak a Vizcayai-öbölben (ICES 8 alterület) történő csökkentését célzó enyhítő intézkedésekre vonatkozóan, <https://doi.org/10.17895/ices.advice.23515176>.

gyakorolt gazdasági hatásokat, és előmozdíthatja a megfelelést, valamint hogy a kiválasztott halászati idények tagállami hatóságok felé történő korai bejelentése kulcsfontosságú ahhoz, hogy elegendő idő álljon rendelkezésre a szükséges ellenőrző intézkedések végrehajtására.

- (7) A HTMGB elismerte, hogy az elmúlt években végzett kiterjedt kutatás jelentősen javította a faj ökológiájának és a halászattal való érintkezésének megértését, többek között a magas kockázatú területek pontosabb térbeli körülhatárolása révén. Megjegyezte továbbá, hogy az elektronikus nyomonkövetési rendszer fejlesztése és tesztelése költséghatékony megoldást kínálhat megbízható adatok gyűjtésére, miközben lényegesen szélesebb körű lefedettséget biztosít. A HTMGB azt is megjegyezte, hogy a rendelkezésre álló adatok csak a 2024-ig tartó időszakra vonatkoznak, és hogy a lezárás hatása tekintetében nem vonhatók le végleges következtetések. Ezért az érintett tagállamoknak felül kell vizsgálniuk és értékelniük kell a közönséges delfin járulékos fogásaira vonatkozó valamennyi rendelkezésre álló és legfrissebb adatot és információt annak érdekében, hogy mérlegeljék a halászati tilalom esetleges kiigazítását.
- (8) A HTMGB szakvéleményének megfelelően a délnyugati vizekkel foglalkozó magas szintű munkacsoport 2026. augusztus 5-én aktualizálta a közös ajánlást annak érdekében, hogy a járulékos fogásokra vonatkozó új adatok vagy bármely új releváns tudományos szakvélemény alapján lehetővé tegye az intézkedések esetleges felülvizsgálatát.
- (9) 2026. augusztus 26-án konzultációra került sor a Halászati és Akvakultúraágazati Szakértői Csoporttal.
- (10) A Bizottság úgy véli, hogy bár a közös ajánlásban javasolt intézkedések kevésbé szigorúak, mint az ICES által javasoltak, hozzá fognak járulni 2027-ben a Vizcayai-öbölben a közönséges delfin járulékos fogásainak csökkentéséhez.
- (11) Az (EU) 2019/1241 rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (12) Ez a rendelet nem érinti azokat a további intézkedéseket, amelyeket a Bizottság az uniós jog alapján – többek között a 92/43/EGK tanácsi irányelv végrehajtásával kapcsolatban⁷, vagy a tengerek biológiai erőforrásainak védelme, vagy az 1380/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet⁸ 12. cikke értelmében a tengeri ökoszisztéma tekintetében bizonyítottan fennálló súlyos fenyegetéssel kapcsolatos, különösen indokolt, rendkívül sürgős esetekben – elfogadhat a közönséges delfin és más kis cetfélék védelmére, továbbá nem érinti azokat a szigorúbb nemzeti intézkedéseket, amelyeket a tagállamok az 1380/2013/EU rendelettel és az (EU) 2019/1241 rendelettel összhangban vizeik tekintetében elfogadhatnak.
- (13) Mivel az e rendeletben előírt intézkedések közvetlenül érintik az uniós hajók halászati idényének tervezését és a kapcsolódó gazdasági tevékenységeket, e rendeletnek a lehető leghamarabb hatályba kell lépnie. Tekintettel arra, hogy a jelenlegi intézkedések 2026. december 31-én hatályukat veszítik, a jogfolytonosság biztosítása érdekében ezt a rendeletet 2027. január 1-jétől indokolt alkalmazni.

⁷ A Tanács 92/43/EGK irányelve (1992. május 21.) a természetes élőhelyek, valamint a vadon élő állatok és növények védelméről (HL L 206., 1992.7.22., 7. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj>).

⁸ Az Európai Parlament és a Tanács 1380/2013/EU rendelete (2013. december 11.) a közös halászati politikáról, az 1954/2003/EK és az 1224/2009/EK tanácsi rendelet módosításáról, valamint a 2371/2002/EK és a 639/2004/EK tanácsi rendelet és a 2004/585/EK tanácsi határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 354., 2013.12.28., 22. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1380/oj>).

(14) Annak érdekében, hogy a piaci szereplők és a halászati ellenőrző hatóságok megtervezhessék tevékenységeiket és megtehessék a szükséges intézkedéseket, az uniós halászhajók parancsnokainak a halászati tilalom kezdete előtt kellő időben be kell jelenteniük a tilalmi időszakot.

(15) Az (EU) 2019/1241 rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az (EU) 2019/1241 rendelet XIII. melléklete e rendelet mellékletének megfelelően módosul.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2027. január 1. és 2027. december 31. között kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, -án/-én. 2026.9.4.

a Bizottság részéről

elnök

Ursula VON DER LEYEN